

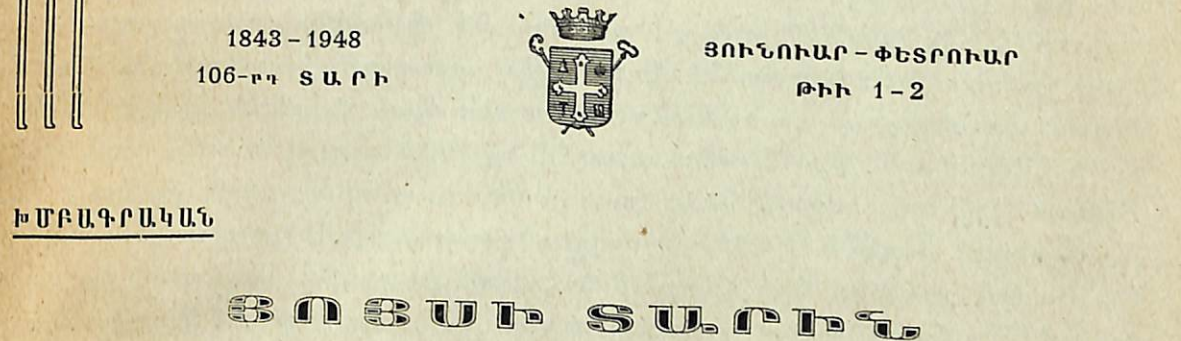
ԽՄԲԱԳՐԱԿԱՆ	12
Հ. Մ. ձԱՆԱՇԵԱՆ. - Յոյսի տարին	1
ԲԱՆԱՍԻՐԱԿԱՆ	
Հ. ԳՐ. ՍԱՐԳՍԵԱՆ. - Գրեգոր Կաթ. Անաւարդեցի. մատենագիր	4
Յ. ՔԻՒՐՏԵԱՆ. - Ստեփանոս Նաղաշ	9
ԱՐԱՄ ԵՐԵՄԵԱՆ. - Ժե դարու մի անյայտ նկարչուհի	45
ԳՐԱԿԱՆ	
Հ. Մ. ձ. - Խ. Արովեան, Ս. Նազարեանց, Գ. Դոդոխեանց՝ Դորպատի համալսարանի դի- ւանական վկայաթուղթերուն համաձայն	16
ԳՐԻԳՈՐ ԱՐԵՐՈՒՆԻ. - Երկիր իմ մայր (բանաստ.)	20
ՄԱՌԻ ԱԹՄԱՃԵԱՆ. - Աշնային իրիկնամուտ (բա- նաստ.)	25
Ք. Ա. - Ողբերգ Գուրգէնի յիշատակին (բանաստ.)	30
ՍՏԵՓԱՆ ՇԱՀԱՊԵ. - Պատկերազարդ էջ մը (պատ- մուածք)	31
ՅԱԿՈՐ ԳՈՒՅՈՒՄԴՅԱՆ. - Աշնան արեւ (բանաստ.)	33
ԽՄԲ. - Նոր սուրհանդակ «Բազմավէպ»ի	33
ԵՐՈՒԱՐԴ ԳՈՒՆԱՅԵԱՆ. - Զօն առ «Բազմավէպ» վան պանծալի Հարիւրամեկին (զրարար բանաստ.)	43
ՎԱՀՐԱՄ ԱՐԵՐՈՒՆԻ. - «Բազմավէպ»ի հարիւրա- մեկը և հայ ընտրանին	44
ԼԵԶՈՒԱԿԱՆ	
Հ. Մ. ձ. - Աշխարհաբարի հարցեր	37
ԳԵՂԱՐՈՒԵՍԱԿԱՆ	
ՁԱՐՏ. Ս. ձԵՎԱՆԻՔԵԱՆ. - Հայկական ճարտարա- պետութեան մէջ ներդաշնակութեան կանոն- ներու պրպտումի փորձեր (շար.)	22
Հ. Մ. ձ. - Գուրգէն Մ. Աւեմշահ (մահուան առթիւ)	26
ՅԱԿՈՐ ԳՈՒՅՈՒՄԴՅԱՆ. - Հայ կնոջ մը երկրային ձայնը Նիւ Եորքի երկնակամարին վրայ. Տիանա Սարգիս	34
ԱՅԼԵՒԱՅԼՔ	
Շնորհաւորութիւններ և զննատականներ «Բազմավէպ»ի յորեկանին առթիւ	40
ԳՐԱԽՕՍԱԿԱՆ	
Յ. ՔԻՒՐՏԵԱՆ. - «Նիւթեր Եղեպտոսի հայոց պատ- մութեան համար» Գրեց Արտաշէս Գարուա- շեան, Գահիրէ, 1943	47
— . - «Էջմիածին» պաշտօնական ամսագիր Հայրապետական Աթոռոյ Ս. Էջմիածնի	48

ARTICLE DE FOND	PAGE
P. M. Djanachian. - L'année d'espérance	1
PHILOLOGIE	
P. Grégoire Sarkissian. - Grégoire d'Ana- zarba, écrivain	4
H. Kurdian. - Stépanos Naghache	9
Aram Erémian. - Une miniaturiste incon- nue du XVe siècle	45
LITTERATURE	
P. M. Dj. - K. Apovian, S. Nazariantz, K. Totokhiantz, d'après les documents de l'Université de Dorbad	16
Krikor Arzrouni. - Ma mère-patrie (poésie)	20
Marie Atmadjian. - Crépuscule d'automne (poésie)	25
K. A. - Lamentation à la mémoire de Kourkène	30
Stépan Chahbaz. - Une page illustrée (conte)	31
Hagop Kouyoumdjian. - Soleil d'automne	33
Réd. - Le nouveau messager de «Pazmaveb» Edouard Kolandjian. - Vœux au «Pazma- veb» pour son glorieux centenaire (poésie en arm. classique)	43
Vahram Arzrouni. - Le centenaire de «Paz- maveb» et l'élite arménienne	44
LINGUISTIQUE	
P. M. Dj. - Etudes sur l'arménien moderne	37
BEAUX-ARTS	
Ing. S. Djévahir. - Essai sur les règles d'harmonie dans l'architecture ar- ménienne (IIIe partie)	22
P. M. Dj. - K. M. Alemchah (à l'occasion de sa mort)	26
Hagop Kouyoumdjian. - La voix éthérée d'une arménienne à la Radio de New York: Diana Sarkis	34
DIVERS	
Félicitations et appréciations pour le Centenaire de «Pazmaveb»	40
RECENSIONS	
H. Kurdian. - «Matériaux pour l'histoire de l'Egypte», par Ardachès Karda- chian, Le Caire 1943	47
— . - «Etchmiatzine» organe du pa- triarcate arménien de St. Etchmiatzine	48

ԲԱԶՄԱՎԷՊ

ՀԱՆԴԻՍԱՐԱՆ

ԲԱՆԱՍԻՐԱԿԱՆ - ԳՐԱԿԱՆ - ԳԻՏԱԿԱՆ - ԲԱՐՈՅԱԿԱՆ



Ամեն տարի երբ կը թեւակոխեմք ինք տարւոյ տեւիկ վրայ՝ արտա-
բռնել, երջանիկ պատրանքի մը խանդավառութեամբ կը նետողիք ինք ոչ
յոշաւից կեանքի մը գիրկը. պահ մը կը մոռնանք կարծես անցեալին ցաւերն
ոչ մտաւանդոյթիւնները, և բոլոր յոշախարոյթիւնները որ անցած են մեր
մշայ հորիզոնէն:

Մարդկային է այս օրօրունը մեր մտքին ոչ արտին... Ապագայի յայտ-
նաւետութիւնը կը խոսէ մեզմէ, ոչ աւիկա ուրբան որ տկարութիւն է որպէս
իմացականութիւն՝ բայց մեր հոգեկան անվրդով ապրումին համար անհրա-
ժեշտ կարեւոր բարիք մ'է միանգամայն: Յոյսի թելերը խորտակել պիտի
ըլլար. տեսնելը վաղուան ահաւոր տառապանքին բաւարումը մեր էռքեան
վրայ, տեսնելը ակն յայտնի մահուան հրեշտակին թեւահարումը մեր դրան
վրայ, տեսնելը և զգալը մեծ կորուստի մը անդիմադրելի ընկձումը մեր
ակնկալութիւններու ոսկեղոյ երազին վերեւ:

Այդ յոշաւորոյող աստղին՝ «Յոյսի հրեշտակին» յառած մեր տեղաւառ
աչքերը՝ կը մայրիկ ապագային ոչ կը մաղթեմք իրարու Շնորհաւոր Ամանոր:

Կ'անցնի տարւոյն անդրանիկ օրուն հոգեկան խանդավառութիւնը, ոչ
կեանքը կը վերսկսի իր ընթացքը, միեւնոյն աշտաւառան ծիսակներով,
միեւնոյն մոտահոգութիւններով, պատրանքներով, և յոյսերու տեղապարար
խորտակումով: Այս հեշիմեշ վազքը իր մէջ տարօրինակ հաճոյք մ'ալ ունի,